

**APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE  
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप**

(Healthcare)  
(स्वास्थ्य एसाप्लिस)

APPLICATION No.: K 0619 0427  
आवेदन संख्या :

APPLICATION DATE : 10/6/19  
आवेदन तिथी :

**NAME of APPLICANT**  
अप्लिकेशन का नाम

KAJAL SINGH

AGE-YEARS वार्ष-वर्ष SEX लिंग

FATHER'S/SPOUSE  
पिता/स्त्री का नाम

SHANMASHI SHIL

PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान आवासस्थान परा-

**PARSUDARMA, MASARATPUR, BARDHAMAN  
#18519, WEST BENGAL**

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : स्थान अवश्यक जाता

—THE ABOVE—

**OCCUPATION:**

## HOME MAKER

MARRIED (માર્ગી) / UNMARRIED (અમાર્ગી)

**TOTAL ANNUAL INCOME:**

$$Rs\ 1500 \times 12 = 18000/-$$

(Attach Proof of Income)  
(See reverse side)

Digitized by srujanika@gmail.com

**ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):**

Yes / No

१८ / १९६

**BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)**

BPL Card (Attach Card Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof
गर्ही के रेता के पैसे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को जल्द छोड़ संतुष्ट हो।)	आप अपने वर्ती प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की जाय छोड़ संतुष्ट हो।)	उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र की जाय छोड़ संतुष्ट हो।)	अन्य कोई साक्ष्य

**"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:**

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/दॉक्टर से बाहर की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न
1. DIAGNOSIS - CATARACT - LE.	
2. SURGERY - LE (Surgical)	

**ASSISTANCE BEING AWAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES**

**DECLARATION by APPLICANT:** अप्लिकेशन का द्वारा दिए गए घोषणा नियम:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
  - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
  - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूँ कि इस प्रकार मेरे घोषणा नियम परीक्षा कार्यालय के अनुसार सभी यह जाती है। यह कोई विवरण एवं काम असाध्य बना है तो मेरी सहायता नियम की वजह से है।
  - 2) मेरी द्वारा जाती है कि "कोशिका फाउंडेशन", मेरी जाती है, उसका उपलेख उसी उद्देश्य की पूर्ति के लिये किया जाता है, जो इस प्रकार मेरे घोषणा नियम की वजह से है।
  - 3) मैं पूर्ण रूप से जानता हूँ कि विस सहायता को उस प्रकार की गई है, उस दृष्टि का अधिक या सबसे ज्यादा विवर किसी अन्य संगठनोंवाली व्यक्ति करने से न हो सकता है और वह विवर में दृष्टि करता है।

**AGREEMENT by APPLICANT (अप्लिकेशन का द्वारा करना)**

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfillment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is final and acceptable to me.

- 1) इस प्रकार मेरे अप्लिकेशन का घोषणा नियम की गई है कि इस प्रकार "कोशिका फाउंडेशन" और उसके नामांकनों को अधिकृत करता हूँ कि यह वाहन, चालों और जो विवरण इस प्रकार मेरे घोषणा नियम के अनुसार है, जो "कोशिका" एवं नामांकन, उन, बालकों/महिलाओं द्वारा उद्दीपित होने वाले उपलेख से जुड़ी विविधताएँ और उपलब्धियाँ हैं जो विवरण करने के लिए उपलब्ध हैं। मेरे प्रत्येक वाहन विवरण मेरे घोषणा नियम के अनुसार या अन्य दृष्टि के लिए "कोशिका फाउंडेशन" का नामांकन अधिकृत है।
- 2) मेरे (अप्लिकेशन) इस प्रकार मेरे घोषणा नियम, चालों और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से जुड़ी है युक्त हैं। यह सहायता का उद्देश्य नहीं बनता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके नामांकनों का विवरण अधिकृत होता बालकों को होता।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :**

अप्लिकेशन का इसका वाहन घोषणा नियम



**AGREEMENT by HOSPITAL (हस्पित का द्वारा करना)**

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इनांग अधिकृत, हस्पित की ओर से यामांकोंने जो "कोशिका फाउंडेशन" से विवरण सहायता को जाता है, विवरण इस (इमानदार) विवरण के मध्य व स्वीकृत करते हैं।

- 1) यह कि न हो याहां वाहन और वह विवरण में विवरण सहायता किसी भी बालकों/महिलाओं के विवरण में लेंगे या होंगे हैं, जैसे कि इनमें "कोशिका फाउंडेशन" से विवरणित/विवरित वाहन के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा प्रदान होता है। यह कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता विवरण अधिकृत/वाहन होने वाला नहीं किया जाता है तो यामांकों विवरण वाहन और यामांकों मालिक का विवरण अधिकृत सहायता से सहायता संस्कार से बालकों/महिलाओं का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इन पूर्ण में सम्बन्ध वाहन का विवरण है कि अमानदार विवरण प्रदान वाहन यामांकों से होता है।

2. "कोशिका फाउंडेशन" से हो गई सहायता विवरण में विवरण प्रदान की है। योगी पर इसका द्वारा यह विवरण विवरण का विवरण है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी वाहन का वाहन नहीं है। इसलिये इसका विवरण यामांकों के वाहन सुनिश्चित वाहन है और वाहन को यामांकों द्वारा विवरण दिया गया है।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE  
स्वीकृती के लिए संमति**

Dr. Arghya Das

NBBS, MS

Reg. No.-69372

Srushti Eye Foundation & Research Centre  
(Name of Dr. & Regn. No. with Stamp)  
दालहाटा का नाम व हस्पित का नंबर २

Srushti Eye Foundation & Research Centre

(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory  
on behalf of Hospital)

नाम व पद इसका अधिकृत अधिकारी

10/10/19  
Date of Surgery  
अंगों की डायर

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

अन्तर्भूत उपयोग है।

SIGNATURE of TRUSTEE 1  
नामी इमानदार 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2  
नामी इमानदार 2